

## 貳拾肆、國際事務

### 一、訪賓接待

自 99 年 7 月 1 日至 12 月 31 日止，合計接待蒙古國會秘書長 Mr. Sharavdorj Tserenkhuu、荷蘭駐台灣貿易暨投資辦事處處長胡浩德（Mr. Menno Goedhart）、澳洲昆士蘭州政府特別代表史朴浩（Mr. Steve Bredhauer）、義大利卡達尼亞省副省長 Mr. Sebastiano Catalano、日本大阪府知事橋下徹、旅日棒球國手王貞治、法國馬賽市第一副市長柏論（Roland Blum）及法國國會外交委員會副主席穆斯理（Renaud Muselier）、俄羅斯索契市市長 Pahomov Anatoliy Hikolaevich、世界運動總會主席 Mr. Ron Froehlich、美國聖安東尼姊妹市拉丁爵士樂團（Henry Brun and The Latin Playerz）、菲律賓農業次長 Mr. Salvador S. Salacup 及馬尼拉經濟文化辦事處商務經理 Ms. Dita Angara-Mathay、波特蘭都市永續經營計畫局局長 Ms. Lisa Libby、日商小學館相賀社長、非洲友邦聖多美普林西比共和國之普林西比省省長 Jose Carlos Cassandra 暨議長 Joao Paulo Cassandra、日本八王子市黑須隆一市長、華沙（波蘭）貿易辦事處總代表 Mr. Marek Wejtko 等訪賓計 66 次，771 人。

### 二、姊妹市交流

#### （一）姊妹市認養活動

為強化姊妹市關係，增進姊妹市交流之深度與廣度，本府秘書處爰推動成立認養姊妹市活動計畫，鼓勵各局處主動與姊妹市進行相關業務交流，未來如有出訪姊妹市活動，亦將優先邀請該姊妹市之認養局處參加組團，並斟酌加入該局處業務之市政考察行程。本府共有 15 個局處加入認養姊妹市行列，合計認養 12 個平日往來較熱絡之姊妹市。自 99 年 7 月 1 日至 99 年 12 月 31 日止，認養局處計有民政局赴日本秋田縣觀摩殯葬設施及參加八王子市五十週年八王子祭典、訪問美國陶沙參加締盟 30 週年慶之姊妹市風情活動及拜會 Jenks 公立學校洽詢與本市學校締結姊妹校事宜，及工務局率團參加「2010 韓國釜山國際建築文化節」等 3 項活動。

#### （二）其他重要姊妹市交流活動

自 99 年 7 月 1 日至 99 年 12 月 31 日止，本府秘書處共辦理包括義大利卡達尼亞省副省長 Mr. Sebastiano Catalano 率代表團至本市簽署締盟備忘錄、規劃及接待美國聖安東尼姊妹市拉丁爵士樂團（Henry Brun and The Latin Playerz）訪高行程，並於「2010 高雄左營萬年季」及本府四維行政中心中庭表演、民政局副局長至日本秋田縣觀摩殯葬設施及參加八王子市五十週年八王子祭典、本府參議至美國陶沙參加締盟 30 週年慶之姊妹市風情活動等有關教育、體育、文化及民間交流等 5 項主要活動。

### 三、國際及城市行銷

### (一)促進國際及城市行銷

除一般訪賓接待、姊妹市及國際友好城市交流外，促進國際及城市行銷亦為本府年度重點工作，除主辦相關國際行銷活動外，亦協助本府各局處及NGO等單位辦理相關國際性活動。自99年1月1日至12月31日止，合計辦理包括宴請日本大阪府商工勞動部本部長小堤敏郎、亞洲不動產協會國際研討會貴賓、日本小學館社長相賀昌宏、日本岐阜縣美濃市石川道政市長暨議長佐藤好夫率經貿團、日本秋田縣產業勞動部食農觀聯合副部長東海林文和至本市參訪、頒發荷蘭駐台代表胡浩德(Representative Menno Goedhart)榮譽市民及文化觀光大使、日本電視公司經濟部編輯大野伸記者及日本千葉科學大學小枝義人教授於觀光局就「城市行銷策略」進行專題演講、日本大阪府知事橋下徹至本市參訪、法國馬賽市第一副市長柏論(Roland Blum)及法國國會外交委員會副主席穆斯理(Renaud Muselier)、日本廣島三角洲獅子會會長高橋淳於獅甲國小舉辦「世界和平樹」植樹活動、IWGA世界運動總會主席Mr. Ron Froehlich訪高、2010高雄新視野-外國駐高人員暨眷屬參加高雄左營萬年季文化之旅等活動。

### (二)「2010高雄新視野—外國駐高機構人員暨眷屬左營萬年季文化之旅」

為加強外國駐高機構人員暨眷屬對高雄重大節慶及廟宇傳統文化之了解，行銷高雄並增進其與本府、各國駐高人員之交流，於10月24日舉辦本活動，參與之外國友人均對廟宇傳統文化深感興趣，反應熱烈。參加對象包括美國在台協會高雄分處、高雄美國商會、日本人協會、泰國貿易經濟辦事處、高雄美國學校以及韓僑小學等6個單位共31名外籍員工暨眷屬。行程包括參觀慈濟宮、龍虎塔、畫舫遊潭、許副秘書長晚宴及參加萬年季閉幕式。

### (三)維護本市國際活動資訊交流平台

本平台係於97年10月由本府秘書處委託文藻外語學院建置啟用，國際活動訊息每3個月彙整一次，並自98年12月份起發行電子報，目前共計發送605個單位。另為鼓勵本市各界多多利用本平台，特辦理「高雄市99年度推動國際交流優良單位選拔活動」，評選結果：政府機關類取1名，由高雄市立美術館獲獎；學校類取3名，按名次排序分別為高雄醫學大學、國立高雄餐旅大學與文藻外語學院，並於99年11月23日市政會議公開頒獎表揚。透過此一平台，將能系統化呈現本府所屬機關、各級學校與民間團體之國際交流成果，有利整合相關資源，由各界人士齊力推動本市國際業務，達成城市外交最大效益及成果。

### (四)成立高雄市政府國際志工聯盟

為延續世運志工熱誠，本府秘書處自99年起籌組旨揭聯盟，納入原有本府國際事務菁英、世運貴賓接待志工及在地大專院校學生，目前已有包括英、日、韓、德、義、法、西、越、印、葡等十種語文專長之國際志工，不僅為本府國際事務接待人力資料庫，亦可支援本府各局處及民間重要NGO大型國際活動之外賓接待工作，協力促進本市國際化進程，相關人力本府秘書處仍

持續招募中。首批志工培訓工作委託社團法人台灣志願服務國際交流協會（IAVE Taiwan），課程包括基礎與特殊訓練共 18 小時，並於 99 年 12 月 11、12 日舉行完畢。該聯盟成立後立即於 11 月支援國際獅子會第 49 屆遠東暨東南亞年會 19 名英、日外語志工及第一屆市長、副市長暨首長宣誓就職典禮負責貴賓接待。